

**Petten, l'hon. William John—Suite****Pêches—Suite**

- Surpêche de la morue du Nord par les étrangers, état d'avancement des négociations, q., 1383, 1418
- Pêches, surpêche étrangère, épuisement des stocks de morue du Nord, interpellation, débat, 1315-17
- Fruits de mer FPI Limitée, fermeture, répercussions, 1315-16
- Gestion des stocks, 1316
- Infrastructure, recherche et commercialisation, 1317
- Phoques, chasse, 1316
- Stabilisation du revenu à long terme, 1317
- Smallwood, feu l'hon. Joseph Roberts, hommages, 969
- T.-N., élections provinciales, victoire libérale, déc., 3130
- Transport des marchandises dangereuses—C-45, 1737
  - Insecticides, 1737
  - Sécurité publique, 1737
- Whip sortant de l'opposition, hommages reçus et remerciements exprimés, 374-77

**Peuples autochtones**

- Désignation de la salle 256-S comme «Salle des Peuples autochtones». Voir *Sénat—Salle...*
- Commission royale, remplacement de M. Blakeney, q., 3593
- Voir aussi **Droits fonciers issus de traités en Sask.**—C-104

**Peuples autochtones, comité permanent**

- Membres, 263, 449
- 1<sup>er</sup> rap., Relevé des dépenses de la session précédente, présentation, 1377
- 2<sup>e</sup>, Parcs nationaux—C-59, sans am., 1785
- 3<sup>e</sup>, Droits fonciers issus de traités de la Sask.—C-104, sans am., 2971
- 4<sup>e</sup>, Nunavut—C-132, sans am., 3447
- 5<sup>e</sup>, Nunavut, Accord sur les revendications territoriales—C-133, sans am., 3447
- 6<sup>e</sup>, Titres de biens-fonds, abrogation—C-103, sans am., 3546

**Phillips, l'hon. Orville Howard, Whip en chef du gouvernement**

- Affaires des anciens combattants, *La bravoure et le mépris*, interpellation, débat, 3291-96
  - Censure, 3292, 3295-96
  - Historiens sociales et militaires, divergence d'opinions, 3292
  - Ombudsman de Radio-Canada, rap., 3294
- Affaires juridiques et constitutionnelles, com. permanent
  - 2<sup>e</sup> rap., Église Adventiste du Septième Jour au Canada—S-3, a., 271
- Bélisle, feu l'hon. Rhéal, hommages, 2257
- Comité de sélection
  - 1<sup>er</sup> rap., Président *pro tempore*, nomination, présentation, 49, a., 60-61
  - 2<sup>e</sup>, liste de membres de comités particuliers, présentation, 62-64; recours au Règlement, commentaires, 90-91, 93, 94, 97; a., 98
  - Répartition des partis et des indépendants, 90-91
  - 3<sup>e</sup>, liste de membres de comités particuliers, présentation, 182
  - 4<sup>e</sup>, liste de membres de comités particuliers, présentation, 263, a. avec dissidence, 297
- Défense nationale—C-77, 1463-64, 1556
  - Cours martiales, 1464
  - Décision de la Cour suprême, 1464
  - Peine capitale, 1556
  - Système de justice militaire, 1463-64
- Détroit de Northumberland, ouvrage de franchissement—C-110, 3561-63, 3564, 3569, 3572, 3685
  - Conditions financières du projet, 3561
  - Coût, 3562
  - Études environnementales, 3562
  - Main-d'œuvre, 3562
  - Pêcheries, 3561, 3564
  - Subvention fédérale annuelle, 3561
  - Tourisme et emploi, 3563

**Phillips, l'hon. Orville Howard—Suite****Détroit de Northumberland...—C-110—Suite**

- Traversier, service, 3561-62
- Droits de péage, 3562
- Félicitations reçues, et remerciements, à l'occasion de son 35<sup>e</sup> anniversaire de vie parlementaire, 1646-48
- Î.-P.-É., félicitations au nouveau premier ministre de la province, 2597
- Kinnear, feu l'hon. Mary Elizabeth, sénateur retraitée, hommages, 878
- Réforme du Sénat, mot. portant approbation du principe d'un Sénat électif, étude en com. plénier, 950-53, 954-55
- Régie interne, budgets et administration, com. permanent
  - 52<sup>e</sup> rap., Abolition de la politique sur les dépenses de voyage, étude, 3736-37
- Sénat, désignation de la salle 256-S comme «Salle des Peuples autochtones», avis de mot., 3262, débat, 3525, 3527
- Téléfilm Canada, projet de film sur la crise d'octobre, dépôt du document, 2792
- Travaux du Sénat, 216

**Pitfield, l'hon. P. Michael, C.P.**

- Constitution, question référendaire, message des Communes, mot. portant approbation du message, 2027-29; q. de privilège, 2069
  - Accord du lac Meech, allusions, 2027
  - Consensus, rapport, 2028, 2029
  - Référendums, 2027, 2028
- Loi budgétaire de 1992 (organismes gov.)—C-93, 3408
- Loi référendaire—C-81, 1836-37
- Sociétés et organismes, dissolution—C-63, 2723-24
  - Réduction des coûts, 2723

**Poitras, l'hon. Jean-Marie (démission, le 25 mai 1993)**

- Associations coopératives de crédit—C-34; Sociétés de fiducie et de prêt—C-4; Banques—C-19; Sociétés d'assurances—C-28, 787-88
  - Assurance, industrie, problèmes, 787
  - Concurrence, 788
  - Consommateurs, protection, 788
  - Industrie bancaire américaine, réajustement difficile, 788
  - Institutions financières, changements, 787
  - Réglementation fédérale-provinciale, harmonisation, 788
- Banques et commerce, com. permanent
  - Autorisations
    - Retenir du personnel, 1067
    - Réunir à l'extérieur de la colline parlementaire, avis de mot., 3097, débat, 3128, 3129
    - Siéger en même temps que le Sénat, 573, 1104, 1755
  - Autonisation à faire une étude préalable
    - Impôt sur le revenu, Régime de pensions du Canada, Interprétation des conventions en matière d'impôts sur le revenu, Cession du droit au remboursement en matière d'impôt et Assurance-chômage—C-92, débat, 2856-57
    - Société d'assurance-dépôts du Canada—C-48, débat, 1257-58
  - Autorisations à entreprendre une étude
    - Institutions financières, propositions de règlement, avis de mot., 830, a., 859
      - Autorisation de modifier le dépôt de son rap. final
        - 29 oct. 1992, avis de mot., 1787, a., 1944
        - 31 déc. 1992, a., 1970
        - 31 mars 1993, avis de mot., 2375, a., 2432
        - 30 juin 1993, avis de mot., 2905, a., 2923-24
    - Société d'assurance-dépôts du Canada, Société canadienne d'indemnisation pour les assurances de personnes et Société d'indemnisation en matière d'assurances, avis de mot., 831, a., 859, 860
      - Autorisation de modifier le dépôt de son rap. final
        - 29 oct. 1992, avis de mot., 1494, a., 1508
        - 31 déc. 1992, a., 1970
        - 31 mars 1993, avis de mot., 2375, a., 2432
        - 30 juin 1993, avis de mot., 2905, a., 2924